

POUR DIFFUSION IMMÉDIATE  
LE 23 OCTOBRE 1981

# STATEMENT DISCOURS



SECRETARY  
OF STATE  
FOR EXTERNAL  
AFFAIRS.

SECRÉTAIRE  
D'ÉTAT AUX  
AFFAIRES  
EXTÉRIEURES.

MESSAGE DU SECRÉTAIRE  
D'ÉTAT AUX AFFAIRES EXTÉRIEURES,  
L'HONORABLE MARK MACGUIGAN,  
AU SECRÉTAIRE GÉNÉRAL DE  
L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES,  
KURT WALDHEIM,  
À L'OCCASION DE LA  
JOURNÉE DES NATIONS UNIES,  
LE 23 OCTOBRE 1981

---

(TRADUCTION)



Ottawa, Ontario  
K1A 0G2

Le 21 octobre 1981

Monsieur le Secrétaire général,

Au nom du Gouvernement et du peuple canadiens, j'ai l'honneur de vous transmettre à vous et, par votre entremise, au personnel des Nations Unies et des organisations qui y sont affiliées, nos souhaits les plus chaleureux à l'occasion du 36<sup>e</sup> anniversaire, le 24 octobre, de la fondation des Nations Unies.

La Journée des Nations Unies prend cette année un relief particulier du fait que le Prix Nobel de la paix vient, pour la deuxième fois en trente ans, d'être décerné au Haut Commissariat des Nations Unies pour les réfugiés. Cet honneur, auquel les Canadiens applaudissent, témoigne du rôle incessant joué par les Nations Unies pour promouvoir la paix et soulager la détresse humaine, par le biais d'une coopération internationale effective dépassant ce qu'aucun pays, agissant seul, ne saurait réaliser.

Au Canada, où la Journée des Nations Unies suit de près la journée nationale d'action de grâce, nous sommes reconnaissants de ce qu'aucun nouveau conflit majeur ne soit venu affliger le monde cette année. Parmi bien d'autres commémorations de la Journée des Nations Unies à travers le pays, le Gouverneur général, Edward Schreyer, décernera la médaille Pearson pour la paix au lieutenant général E.L.M. Burns, au nom de l'Association canadienne des Nations Unies. Ancien président de l'Association, et principal négociateur du Canada pour le désarmement au cours des années 60, le général Burns est peut-être mieux

.../2

Son Excellence le Secrétaire général  
des Nations Unies  
Monsieur Kurt Waldheim  
Siège des Nations Unies  
New York

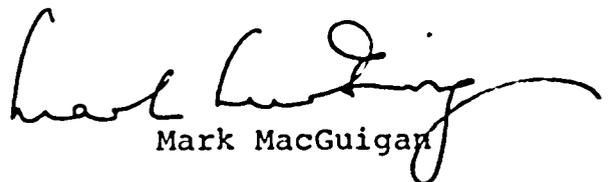
connu pour avoir été le premier commandant de la Force d'urgence des Nations Unies, de 1956 à 1959. Il est fort à propos que le Canada honore ainsi son plus célèbre protecteur de la paix pour marquer le 25<sup>e</sup> anniversaire de la première force de maintien de la paix des Nations Unies.

La commémoration de la Semaine du désarmement qui commence par la Journée des Nations Unies nous rappelle cependant que beaucoup reste à faire en vue de la deuxième Session extraordinaire des Nations Unies consacrée au désarmement, qui se tiendra au printemps prochain. Au Canada, un certain nombre de groupes volontaires se proposent, avec l'aide du gouvernement, de souligner au cours de cette semaine les efforts déployés par les Nations Unies en vue de la réalisation de cet objectif. Comme vous l'avez souligné, nous devons amener le public à s'intéresser activement aux négociations en cours si nous voulons que celles-ci aboutissent. Au nombre des initiatives prises au Canada dans ce but, permettez-moi de citer la parution récente d'une brochure intitulée "Le Canada et UNSSOD II", la publication régulière d'un bulletin du désarmement et l'établissement d'un groupe consultatif de représentants d'organisations non gouvernementales, placé sous la présidence de l'Ambassadeur au désarmement.

J'ai été très heureux de pouvoir m'entretenir avec vous le mois dernier à New York, et je vous remercie de vos aimables remarques au sujet de mon discours à l'Assemblée générale. Bon nombre de mes propos trouvent d'ailleurs leur illustration dans vos actions, et je ne peux que louer vos efforts inlassables des dix dernières années au service de la paix et de la coopération internationales.

Au nom de tous les Canadiens, j'aimerais réaffirmer, Monsieur le Secrétaire général, notre désir de collaborer à l'avancement des objectifs de la Charte des Nations Unies.

Je vous prie d'agréer, Monsieur le Secrétaire général, l'assurance de ma très haute considération.

  
Mark MacGuigan